

Emertimi dhe Forma ligjore

**Big Gold**

NIPT -i

L62730402C

Adresa e Selise

Fier

Data e regjistrimit

Nr. i Regjistrimit Tregetar

Veprimtaria Kryesore

Tregti me pakice te produkteve industriale dhe  
ushqimore.Supermarket

# PASQYRAT FINANCIARE

( Ne zbatim te Standartit Kombetar te Kontabilitetit Nr.2 dhe  
Ligjit Nr. 9228 Date 29.04.2004 Per Kontabilitetin dhe Pasqyrat Financiare )

## Viti 2016

Pasqyra Financiare jane individuale

Po

Pasqyra Financiare jane te konsoliduara

Jo

Pasqyra Financiare jane te shprehura ne

Leke

Pasqyra Financiare jane te rumbullakosura ne

Leke

Periudha Kontabel e Pasqyrave Financiare

Nga 01.01.2016

Deri 31.12.2016

Data e mbylljes se Pasqyrave Financiare

30.03.2016



## Shoqëria BIG GOLD SHPK

## Pasqyra e Pozicionit Financiar (Balanci)

Nr	A K T I V E T	2016	2015
	<b>Aktivët Afatshkurtra</b>		
	▶ <b>Aktivët monetare</b>	5,074,903	0
1	Banka	1,622,788	0
2	Arka	3,452,115	0
	▶ <b>Investime</b>	0	0
1	Në tituj pronësie të njësisë ekonomike brenda grupit		
2	Aksionet e veta		
3	Te tjera Financiare		
	▶ <b>Të drejta të arkëtueshme</b>	4,114,148	0
1	Nga aktiviteti i shfrytëzimit	1,360,430	
2	Nga njësitë ekonomike brenda grupit		
3	Nga njësitë ekonomike ku ka interesa pjesëmarrëse		
4	Të tjera		
5	Kapitali nënshkruar i papaguar		
6	Kerkesa ndaj tatim taksave	2,753,718	0
	▶ <b>Inventarët</b>	18,636,347	0
1	Lëndë e parë dhe materiale të konsumueshme		
2	Prodhime në proces dhe gjysëmprodukte		
3	Produkte të gatshme		
4	Mallra	18,636,347	
5	Aktive Biologjike (Gjë e gjallë në rritje e majmëri)		
6	AAJMJ të mbajtura për shitje		
7	Parapagime për inventar		
	▶ <b>Shpenzime të shtyra</b>		
	▶ <b>Të arkëtueshme nga të ardhurat e konstatuara</b>		
I	<b>TOTALI AKTIVEVE AFATSHKURTRA</b>	<b>27,825,398</b>	<b>0</b>
	<b>Aktivët Afatgjata</b>		
	▶ <b>Aktive financiare</b>	0	0
1	Tituj pronësie në njësitë ekonomike brenda grupit		
2	Tituj të huadhënies në njësitë ekonomike brenda grupit		
3	Tituj pronësie në njësitë ekonomike ku ka interesa pjesëmarrëse		
4	Tituj të huadhënies në njësitë ekonomike ku ka interesa pjesëmarrëse		
5	Tituj të tjerë të mbajtur si aktive afatgjata		
6	Tituj të tjerë të huadhënies		
	▶ <b>Aktivët materiale</b>	6,332,092	0
1	Toka dhe ndërtesa		
2	Impiante dhe makineri		
3	Të tjera Instalime dhe pajisje	5,364,566	0
4	Pajisje kompjuterike, pajisje zyre	967,526	0
5	Parapagime për aktive materiale dhe në proces		
	▶ <b>Aktivët biologjike</b>	0	0
	▶ <b>Aktive jo materiale:</b>	0	0
1	Koncesione, patenta, licenca, marka tregtare, të drejta dhe aktive të ngjashme		
2	Emri i Mirë		
3	Parapagime për AAJMJ		
	▶ <b>Aktive tatimore të shtyra</b>		
	▶ <b>Kapitali i nënshkruar i papaguar</b>		
II	<b>TOTALI AKTIVEVE AFATGJATA</b>	<b>6,332,092</b>	<b>0</b>
	<b>AKTIVE TOTALE</b>	<b>34,157,490</b>	<b>0</b>





## Pasqyra e Pozicionit Financiar (Bilanci)

Nr	DETYRIMET DHE KAPITALI	2016	2015
	▶ Detyrime afatshkurtra:	24,862,156	0
1	<i>Titujt e huamarrjes</i>		
2	<i>Detyrime ndaj institucioneve të kredisë</i>		
3	<i>Arkëtime në avancë për porosi</i>		
4	<i>Të pagueshme për aktivitetin e shfrytëzimit</i>	24,160,490	
5	<i>Dëftesa të pagueshme</i>		
6	<i>Të pagueshme ndaj njësisve ekonomike brenda grupit</i>		
7	<i>Të pagueshme ndaj njësisve ekonomike ku ka interesa pjesëmarrëse</i>		
8	<i>Të pagueshme ndaj punonjësve dhe sigurimeve shoqërore/shëndetsore</i>	100,754	0
9	<i>Të pagueshme për detyrimet tatimore</i>	600,912	
	▶ Të pagueshme për shpenzime të konstatuara		
	▶ Të ardhura të shtyra		
	▶ Provizione		
	<b>Totali i Detyrimeve afatshkurtera</b>	<b>24,862,156</b>	<b>0</b>
	▶ Detyrime afatgjata:		0
1	<i>Titujt e huamarrjes</i>		
2	<i>Detyrime ndaj institucioneve të kredisë</i>		
3	<i>Arkëtimet në avancë për porosi</i>		
4	<i>Të pagueshme për aktivitetin e shfrytëzimit</i>		
5	<i>Dëftesa të pagueshme</i>		
6	<i>Të pagueshme ndaj njësisve ekonomike brenda grupit</i>		
7	<i>Të pagueshme ndaj njësisve ekonomike ku ka interesa pjesëmarrëse</i>		
8	<i>Të tjera të pagueshme</i>	1,380,164	
	▶ Të pagueshme për shpenzime të konstatuara		
	▶ Të ardhura të shtyra		
	▶ Provizione:	0	0
1	<i>Provizione për pensionet</i>		
2	<i>Provizione të tjera</i>		
	▶ Detyrime tatimore të shtyra	0	0
	<b>Totali i Detyrimeve afatgjata</b>		<b>0</b>
	<b>DETYRIMET TOTALE</b>	<b>26,242,320</b>	<b>0</b>
	▶ Kapitali dhe Rezervat		
	▶ Kapitali i Nënshkruar	4,000,000	
	▶ Primi i lidhur me kapitalin		
	▶ Rezerva rivlerësimi		
	▶ Rezerva të tjera		
1	<i>Rezerva ligjore</i>		
2	<i>Rezerva statutore</i>		
3	<i>Rezerva të tjera</i>		
	▶ Fitimi i pashpërndarë		
	▶ Fitim / Humbja e Vitit	3,915,170	0
	<b>Totali i Kapitalit</b>	<b>7,915,170</b>	<b>0</b>
	<b>TOTALI I DETYRIMEVE DHE KAPITALIT</b>	<b>34,157,490</b>	<b>0</b>



**Shoqeria BIG GOLD SHPK**

**Pasqyra e Performancës  
(Pasqyra e të ardhurave dhe shpenzimeve)**

Formati 1 – Shpenzimet e shfrytëzimit të klasifikuara sipas natyrës

Nr	Pershkrimi i Elementeve	2016	2015
▶	Të ardhura nga aktiviteti i shfrytëzimit	95,001,080	
▶	Ndryshimi në inventarin e produkteve të gatshme dhe prodhimit në proces		
▶	Puna e kryer nga njësia ekonomike dhe e kapitalizuar		
▶	Të ardhura të tjera të shfrytëzimit	1,381,374	0
▶	Lënda e parë dhe materiale të konsumueshme	81,283,995	0
	1 Lënda e parë dhe materiale të konsumueshme	81,283,995	0
	2 Të tjera shpenzime		
▶	Shpenzime të personelit	3,269,841	0
	1 Paga dhe shpërblime	2,818,943	0
	2 Shpenzime të sigurimeve shoqërore/shëndetsore (paraqitur veçmas nga shpenzimet për pensionet)	450,898	0
▶	Zhvlerësimi i aktiveve afatgjata materiale		
▶	Shpenzime konsumi dhe amortizimi	823,888	0
▶	Shpenzime të tjera shfrytëzimi	6,317,177	0
▶	Të ardhura të tjera		0
	1 Të ardhura nga njësitë ekonomike ku ka interesa pjesëmarrëse (paraqitur veçmas të ardhurat nga njësitë ekonomike brenda grupit)		
	2 Të ardhura nga investimet dhe huatë e tjera pjesë e aktiveve afatgjata (paraqitur veçmas të ardhurat nga njësitë ekonomike brenda grupit)		
	3 Interesa të arkëtueshëm dhe të ardhura të tjera të ngjashme (paraqitur veçmas të ardhurat nga njësitë ekonomike brenda grupit)		
▶	Zhvlerësimi i aktiveve financiare dhe investimeve financiare të mbajtura si aktive afatshkurtra		
▶	Shpenzime financiare	81,470	0
	1 Shpenzime interesi dhe shpenzime të ngjashme (paraqitur veçmas shpenzimet për t'u paguar tek njësitë ekonomike brenda grupit)		
	2 Shpenzime të tjera financiare	81,470	0
▶	Pjesa e fitimit/humbjes nga pjesëmarrjet		
▶	Fitimi/Humbja para tatimit	4,606,083	0
▶	Shpenzimi i tatimit mbi fitimin		0
	1 Shpenzimi aktual i tatimit mbi fitimin	690,912	
	2 Shpenzimi i tatim fitimit të shtyrë		
	3 Pjesa e tatim fitimit të pjesëmarrjeve		
▶	Fitimi/Humbja e vitit	3,915,170	0
▶	Fitimi/Humbja për:		
	Pronarët e njësisë ekonomike mëmë		
	Interesat jo-kontrolluese		

**Pasqyra e të Ardhurave Gjithëpërfshirëse**

Nr	Pershkrimi i Elementeve	2016	2015
▶	Fitimi/Humbja e vitit	3,915,170	0
	Të ardhura të tjera gjithëpërfshirëse për vitin:		
	Diferencat (+/-) nga përkthimi i monedhës në veprimtari të huaja		
	Diferencat (+/-) nga rivlerësimi i aktiveve afatgjata materiale		
	Diferencat (+/-) nga rivlerësimi i aktivitetit financiar të mbajtura për shitje		
	Pjesa e të ardhurave gjithëpërfshirëse nga pjesëmarrjet		
▶	Totali i të ardhurave të tjera gjithëpërfshirëse për vitin		
▶	Totali i të ardhurave gjithëpërfshirëse për vitin		
▶	Totali i të ardhurave/humbjeve gjithëpërfshirëse për:		
	Pronarët e njësisë ekonomike mëmë		
	Interesat jo-kontrolluese		

*[Signature]*





## Shoqeria Big Gold

Pasqyre Nr.1

Në Lekë

ANEKS STATISTIKOR					
	TE ARDHURAT	Numri i Llogarise	Kodi Statistikor	Viti 2016	Viti 2015
1	Shitjet gjithsej (a + b + c)	70	11100	96,382,454	0
		701/702/703	11101		
a)	Te ardhura nga shitja e Produktit te vet	704	11102	1,381,374	0
b)	Te ardhura nga shitja e Shërbimeve	705	11103	95,001,080	0
c)	te ardhura nga shitja e Mallrave	708	11104		0
2	Të ardhura nga shitje të tjera (a+b+c)	708	11104		0
a)	Qeraja	7081	111041		
b)	Komisione	7082	111042		
c)	Transport per te tjeret	7083	111043		
3	Ndryshimet në inventarin e produkteve të gatshëm	71	11201		
	Shtesat (+)		112011		
	Pakesimet (-)		112012		
4	Prodhimi per qellimet e vet ndermarrjes dhe per nga i cili: Prodhim i aktiveve afatgjata	72	11300		
			11301		
5	Të ardhura nga grantet (Subvencione)	73	11400		
6	Të tjera	75	11500		
7	Të ardhura nga shitja e aktiveve afatgjata	77	11600		
l)	Totali i te ardhurave I=(1+2+/-3+4+5+6+7+8)		11800	96,382,454	0

Administrator

## Shoqeria Big Gold

Pasqyre Nr.2

Në Lekë

ANEKS STATISTIKOR					
	SHPENZIMET	Numri i Llogarise	Kodi Statistikor	Viti 2016	Viti 2015
1	Blerje, shpenzime (a+/-b+c+/-d+e)	60	12100	84,039,597	0
a)	Blerje/shpenzime materiale dhe materiale të tjera (qese, kancelari etj)	601+602	12101	2,755,601	0
b)	Ndryshimet e gjëndjeve të Materialeve (+/-)		12102		
c)	Mallra të blera	605/1	12103	81,283,995	0
d)	Ndryshimet e gjëndjeve të Mallrave (+/-)		12104		
e)	Shpenzime per sherbime (energji elektrike)	605/2	12105		0
2	Shpenzime per personelin (a+b)	64	12200	3,269,841	0
a-	Pagat e personelit	641	12201	2,818,943	0
b-	Shpenzimet për sig shoqërore dhe shëndetsore	644	12202	450,898	0
3	Amortizimet dhe zhvlerësimet	68	12300	823,888	0
4	Shërbime nga të tretë (a+b+c+d+e+f+g+h+i+j+k+l+m)	61	12400	3,613,087	0
a)	Sherbimet nga nen-kontraktoret		12401		
b)	Trajtime te pergjithshme	611	12402		
c)	Qera	613	12403	2,353,891	
d)	Mirembajtje dhe riparime	615	12404	391,299	
e)	Shpenzime për Siguracione Ambienti	616	12405	47,250	
f)	Kerkim studime	617	12406		
g)	Sherbime të tjera	618	12407	227,140	0
h)	Shpenzime per koncesione, patenta dhe licensa	623	12408	41,700	
i)	Shpenzime per publicitet, reklama	624	12409	429,739	
j)	Transferime, udhetime, diela	625	12410		
k)	Shpenzime postare dhe telekomunikacioni	626	12411	40,599	
l)	Shpenzime transporti	627	12412		
	per Blerje	6271	124121		
	per shitje	6272	124122		
m)	Shpenzime per sherbime bankare	628	12413	81,470	
5	Tatime dhe taksa (a+b+c+d)	63	12500	29,958	0
a)	Taksa dhe tarifa doganore	632	12501	29,958	
b)	Akciza	633	12502		
c)	Taksa dhe tarifa vendore	634	12503		0
d)	Taksa e regjistrimit dhe tatime te tjera	635+638	12504		
	Shpenzime te pa zbritshme	657			0
ll)	Totali i shpenzimeve II=(1+2+3+4+5)		12600	91,776,371	0
	Informate:			Viti 2016	Viti 2015
1	Numri mesatar i te punesuarve		14000		
2	Investimet		15000	7,155,980	0
a)	Shtimi i aseteve fikse		15001	7,155,980	0
	nga te cilat: asete te reja		150011	7,155,980	0
b)	Pakesimi i aseteve fikse		15002		
	nga te cilat shitja e aseteve ekzistuese		150021		

Administrator



**Shoqëria Big Gold**

**Pasqyra e Fluksit të Mjeteve Monetare  
(metoda indirekte)**

	2016	2015
<b>► Fluksi i Mjeteve Monetare nga/(përdorur në) aktivitetin e shfrytëzimit</b>	<b>6,850,718</b>	
<i>Fitim / Humbja e vitit</i>	3,915,170	0
<i>Rregullimet për shpenzimet jomonetare:</i>		
<i>Shpenzimet financiare jomonetare</i>		
<i>Shpenzimet për tatimin mbi fitimin jomonetar</i>		
<i>Shpenzime konsumi dhe amortizimi</i>	823,888	0
<i>Zhvlërësimi i aktiveve afatgjata materiale</i>		
<i>Fluksi i mjeteve monetare i përfshirë në aktivitetet investuese:</i>		
<i>Fitim nga shitja e aktiveve afatgjata materiale</i>		
<i>Ndryshimet në aktivet dhe detyrimet e shfrytëzimit:</i>		
<i>Rënie/(ritje) në të drejtat e arkëtueshme dhe të tjera</i>	(4,114,148)	0
<i>Rënie/(ritje) në inventarë</i>	(18,636,347)	0
<i>Rritje/(rënie) në detyrimet e pagueshme</i>	24,761,402	0
<i>Rritje/(rënie) në detyrime për punonjësit</i>	100,754	0
<b>Mjete monetare neto nga/(përdorur në) aktivitetin e shfrytëzimit</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>► Fluksi i Mjeteve Monetare nga/(përdorur në) aktivitetin e investimit</b>	<b>(7,155,980)</b>	
<i>Para neto të përdorura për blerjen e filialeve</i>		
<i>Para neto të arkëtuara nga shitja e filialeve</i>		
<i>Pagesa për blerjen e aktiveve afatgjata materiale</i>	(7,155,980)	0
<i>Arkëtime nga shitja e aktiveve afatgjata materiale</i>		
<i>Pagesa për blerjen e investimeve të tjera</i>		
<i>Arkëtime nga shitja e investimeve të tjera</i>		
<i>Dividentë të arkëtuara</i>		
<b>Mjete monetare neto nga/(përdorur në) aktivitetin e investimit</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>► Fluksi i Mjeteve Monetare nga/(përdorur në) aktivitetin e financimit</b>	<b>5,380,165</b>	
<i>Arkëtime nga emetimi i kapitalit aksionar</i>	4,000,000	
<i>Arkëtime nga emetimi i aksioneve të përdorura si kolateral</i>		
<i>Hua të arkëtuara</i>	1,380,165	
<i>Pagesa e kostove të transaksionit që lidhen me kreditë dhe huatë</i>		
<i>Riblerje e aksioneve të veta</i>		
<i>Pagesa e aksioneve të përdorura si kolateral</i>		
<i>Pagesa e huave</i>		
<i>Pagesë e detyrimeve të qirasë financiare</i>		
<i>Interes i paguar</i>		
<i>Dividendë të paguar</i>		0
<b>Mjete monetare neto nga/(përdorur në) aktivitetin e financimit</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Rritje/(rënie) neto në mjete monetare dhe ekuivalentë të mjeteve monetare</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Mjete monetare dhe ekuivalentë të mjeteve monetare më 1 janar</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<i>Efekt i luhatjeve të kursit të këmbimit të mjeteve monetare</i>	5,074,903	
<b>Mjete monetare dhe ekuivalentë të mjeteve monetare më 31 dhjetor</b>	<b>5,074,903</b>	<b>0</b>





Pasqyra e Ndryshimeve në Kapitalin Neto

	Kapitali i nënshkruar	Primi i lidhur me kapitalin	Rezerva Rivlerësimi	Rezerva Ligjore	Rezerva Statutore	Rezerva të tjera	Fitimet e Pashpërndara	Fitim / Humbja e vitit	Totali	Interesa Jo-Kontrollues	Totali
► Pozicioni financiar më 31 dhjetor 2015	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0
Efekti i ndryshimeve në politikat kontabël									0		0
► Pozicioni financiar i rideklaruar më 1 janar 2016	4,000,000	0	0	0	0	0	0	3,915,170	7,915,170	0	7,915,170
Të ardhura totale gjithëpërfshirëse për vitin:									0		0
Fitimi / Humbja e vitit									0		0
Të ardhura të tjera gjithëpërfshirëse:									0		0
Totali i të ardhura gjithëpërfshirëse për vitin:									0		0
Transaksionet me pronarët e njësisë ekonomike të njohura direkt në kapital:									0		0
Emetimi i kapitalit të nënshkruar									0		0
Dividendë të paguar									0		0
Totali i transaksioneve me pronarët e njësisë ekonomike	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
► Pozicioni financiar më 31 dhjetor 2016	4,000,000	0	0	0	0	0	0	3,915,170	7,915,170	0	7,915,170

*Amj*



**Shoqeria Big Gold**

NR	EMERTIM	SASIA	GJENDJE 01	Shtesa	Pakesime	Gjendje 31.12	Am.01.01.2016	VI.MB 01.01.16	Amort 2016	Vi.mbetur 31	Am.AK 31.12.2016
<b>MAKINERI DHE PAJISJE PUNE</b>									<b>20%</b>		
									<b>0</b>		
1	RAFTE	315		1,686,143		1,686,143		-	196,717	1,489,426	196,717
2	VULE DIXHITALE	1		4,000		4,000		-	467	3,533	467
3	TAVOLINA	1		41,667		41,667		-	4,861	36,806	4,861
4	BANAK	2		571,200		571,200		-	66,640	504,560	66,640
5	KARRIGE	3		8,250		8,250		-	962	7,287	962
6	KOSHA	96		200,587		200,587		-	23,402	177,185	23,402
7	BANKO KASA	2		250,000		250,000		-	29,167	220,833	29,167
8	SIRTAR LEKESH	2		13,083		13,083		-	1,526	11,557	1,526
9	KARROCA	25		135,417		135,417		-	15,799	119,618	15,799
10	TELEFON	1		2,075		2,075		-	69	2,006	69
11	KASAFOTA	1		38,000		38,000		-	4,433	33,567	4,433
									<b>344,043</b>	<b>2,606,378</b>	<b>344,043</b>
<b>Shpenzime nisje zgjerimi</b>											
Shpenzime nisje zgjerimi		175.5		431,077		431,077		-	43,108	<b>387,969</b>	<b>43,108</b>
<b>MAKINERI DHE PAJISJE ENERGIJITIKE</b>											
	MOTOR PER FRIGORIFERIN	1		408,800		408,800		-	47,693	361,107	47,693
1	NDRICUESA	304		688,933		688,933		-	80,376	608,558	80,376
2	AFETATRICE	1		47,637		47,637		-	4,764	42,873	4,764
3	FRIGORIFER MURAL	1		630,000		630,000		-	73,500	556,500	73,500
4	PESHORE ELEKTRONIKE	2		68,013		68,013		-	6,801	61,212	6,801
5	REKLAMA	2		83,333		83,333		-	9,722	73,611	9,722
6	SHTESE FRIGORIFERIKE	1		212,175		212,175		-	-	212,175	-
7	DHOMA FRIGORIFERIKE	5		514,170		514,170		-	59,987	454,184	59,987
									<b>282,843</b>	<b>2,370,219</b>	<b>282,843</b>
<b>PAJISJE KOMPJUTERI DHE INFORMATIKE</b>											
	KOMPJUTER	4		80,000		80,000		-	10,000	70,000	10,000
2	PRINTER HP	1		38,000		38,000		-	5,542	32,458	5,542
5	SKANER TAVOLINE	3		87,500		87,500		-	12,760	74,740	12,760
6	LEXUES DORE	1		9,917		9,917		-	1,446	8,470	1,446
7	PAISJE FISKALE ZIP	3		243,432		243,432		-	35,501	207,932	35,501
8	TELEVIZOR	1		30,825		30,825		-	4,495	26,330	4,495
9	UPS KOMPJUTER	4		18,072		18,072		-	2,636	15,437	2,636
10	PC SERVER	1		65,075		65,075		-	9,490	55,585	9,490
10	INSTALIME AUDIO+VIDEO	1		383,000		383,000		-	47,875	335,125	47,875
11	PALMAR	1		78,167		78,167		-	11,399	66,767	11,399
12	MONITOR	6		48,000		48,000		-	7,000	41,000	7,000
13	BIXILON	1		39,433		39,433		-	5,751	33,683	5,751
									<b>153,895</b>	<b>967,526</b>	<b>153,895</b>
	<b>TOTALI</b>			<b>7,155,980</b>		<b>7,155,980</b>			<b>823,888</b>	<b>6,332,092</b>	<b>823,888</b>





## Aktivet Afatgjata Materiale 31/12/2016

Nr	Emertimi	Sasia	Gjendje 01-01-16	Shtesa	Pakesime	Gjendje 31-12-16
1	RAFTE	315		1.686.143		
2	VULE DIXHITALE	1		4.000		
3	TAVOLINA	1		41.667		
4	BANAK	2		571.200		
5	KARRIGE	3		8.250		
6	KOSHA	96		200.587		
7	BANKO KASA	2		250.000		
8	SIRTAR LEKESH	2		13.083		
9	KARROCA	25		135.417		
10	TELEFON	1		2.075		
11	KASAFOTA	1		38.000		
12	Shpenzime njsje zgjerimi	175.5		431.077		
13	MOTOR PER FRIGORIFERIN	1		408.800		
14	NDRICUESA	304		688.933		
15	AFETATRICE	1		47.637		
16	FRIGORIFER MURAL	1		630.000		
17	PESHORE ELEKTRONIKE	2		68.013		
18	REKLAMA JASHT	2		83.333		
19	SHTESE FRIGORIFERIKE	1		212.175		
20	DHOMA FRIGORIFERIKE	5		514.170		
21	KOMPJUTER	4		80.000		
22	PRINTER HP	1		38.000		
23	SKANER TAVOLINE	3		87.500		
24	LEXUES DORE	1		9.817		
25	PAISJE FISKALE ZIP	3		243.432		
26	TELEVIZOR	1		30.825		
27	UPS KOMPJUTER	4		18.072		
28	PC SERVER	1		65.075		
29	INSTALIME AUDIO+VIDEO	1		383.000		
30	PALMAR	1		78.167		
31	MONITOR	6		48.000		
32	BIXILON	1		39.433		
33						
34						
35						
	<b>TOTALI</b>		<b>0</b>	<b>7,155,980</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## Amortizimi A.A.Materiale 2016

Nr	Emertimi	Sasia	Gjendje 01-01-16	Shtesa	Pakesime	Gjendje 31/12/2016
1	RAFTE	315	0	196,717		196,717
2	VULE DIXHITALE	1		467		467
3	TAVOLINA	1		4,861		4,861
4	BANAK	2		66,640		66,640
5	KARRIGE	3		962		962
6	KOSHA	96		23,402		23,402
7	BANKO KASA	2		29,167		29,167
8	SIRTAR LEKESH	2		1,526		1,526
9	KARROCA	25		15,799		15,799
10	TELEFON	1		69		69
11	KASAFOTA	1		4,433		4,433
12	Shpenzime njsje zgjerimi	175.5		43,108		43,108
13	MOTOR PER FRIGORIFERIN	1		47,693		47,693
14	NDRICUESA	304		80,376		80,376
15	AFETATRICE	1		4,764		4,764
16	FRIGORIFER MURAL	1		73,500		73,500
17	PESHORE ELEKTRONIKE	2		6,801		6,801
18	REKLAMA JASHT	2		9,722		9,722
19	SHTESE FRIGORIFERIKE	1		-		0
20	DHOMA FRIGORIFERIKE	5		59,987		59,987
21	KOMPJUTER	4		10,000		10,000
22	PRINTER HP	1		5,542		5,542
23	SKANER TAVOLINE	3		12,760		12,760
24	LEXUES DORE	1		1,446		1,446
25	PAISJE FISKALE ZIP	3		35,501		35,501
26	TELEVIZOR	1		4,495		4,495
27	UPS KOMPJUTER	4		2,636		2,636
28	PC SERVER	1		9,490		9,490
29	INSTALIME AUDIO+VIDEO	1		47,875		47,875
30	PALMAR	1		11,399		11,399
31	MONITOR	6		7,000		7,000
32	BIXILON	1		5,751		5,751
	<b>TOTALI</b>		<b>0</b>	<b>823,888</b>	<b>0</b>	<b>823,888</b>

## Vlera Kontabel Neto e A.A.Materiale 2016

Nr	Emertimi	Sasia	Gjendje 01-01-16	Shtesa	Pakesime	Gjendje 31-12-16
1	RAFTE	315	0	1.489.426	0	1.489.426
2	VULE DIXHITALE	1	0	3.533	0	3.533
3	TAVOLINA	1	0	36.806	0	36.806
4	BANAK	2	0	504.560	0	504.560
5	KARRIGE	3	0	7.287	0	7.287
6	KOSHA	96	0	177.185	0	177.185
7	BANKO KASA	2	0	220.833	0	220.833
8	SIRTAR LEKESH	2	0	11.557	0	11.557
9	KARROCA	25	0	119.618	0	119.618
10	TELEFON	1	0	2.006	0	2.006
11	KASAFOTA	1	0	33.567	0	33.567
12	Shpenzime njsje zgjerimi	175.5	0	387.969	0	387.969
13	MOTOR PER FRIGORIFERIN	1	0	361.107	0	361.107
14	NDRICUESA	304	0	608.558	0	608.558
15	AFETATRICE	1	0	42.873	0	42.873
16	FRIGORIFER MURAL	1	0	556.500	0	556.500
17	PESHORE ELEKTRONIKE	2	0	61.212	0	61.212
18	REKLAMA JASHT	2	0	73.611	0	73.611
19	SHTESE FRIGORIFERIKE	1	0	212.175	0	212.175
20	DHOMA FRIGORIFERIKE	5	0	454.184	0	454.184
21	KOMPJUTER	4	0	70.000	0	70.000
22	PRINTER HP	1	0	32.458	0	32.458
23	SKANER TAVOLINE	3	0	74.740	0	74.740
24	LEXUES DORE	1	0	8.470	0	8.470
25	PAISJE FISKALE ZIP	3	0	207.932	0	207.932
26	TELEVIZOR	1	0	26.330	0	26.330
27	UPS KOMPJUTER	4	0	15.437	0	15.437
28	PC SERVER	1	0	55.585	0	55.585
29	INSTALIME AUDIO+VIDEO	1	0	335.125	0	335.125
30	PALMAR	1	0	66.767	0	66.767
31	MONITOR	6	0	41.000	0	41.000
32	BIXILON	1	0	33.683	0	33.683

*[Handwritten signature]*



## SHENIMET SHPJEGUESE

## B Shënimet që shpjegojnë zërat e ndryshëm të pasqyrave financiare

## I AKTIVET AFAT SHKURTERA

## 1 Aktivitet monetare

3 Banka						
Nr	Emri i Bankes	Monedha	Nr llogarise	Vlera ne valute	Kursi fund vitit	Vlera ne leke
1	BKT	ALL				1,622,788
	ProCredit	ALL				
Totali						1,622,788

  

4 Arka						
Nr	EMERTIMI			Vlera ne valute	Kursi fund vitit	Vlera ne leke
	Arka ne Leke					3,452,115
	Arka ne Euro					
	Arka ne Dollare					
Totali						3,452,115

## 2

## Derivative dhe aktive të mbajtura për tregtim

Shoqëria nuk ka derivative dhe aktive të mbajtura për tregtim

## 3

## Aktive të tjera financiare afatshkurtra

4,114,148

7	Kliente për mallra, produkte e shërbime			1,360,430		
	Fatura gjithsej	Nr		Leke		
	a) Nga keto	Nr		Leke		
	pa likuiduara deri në 30 dite	Nr	0	Leke		
	pa likuiduara deri në 60 dite	Nr	0	Leke		
	pa likuiduara deri në 90 dite	Nr	0	Leke		
	pa likuiduara deri në 1 vit	Nr	0	Leke		
	pa likuiduara përmbi një vit	Nr	0	Leke		
	b) Nga faturat gjithsej	Nr		Leke		
	Fatura mbi 300 mijë leke të prera	Nr	0	Leke		
	Fatura mbi 300 mijë leke të likuid.	Nr	0	Leke		
8	Debitore, Kreditore të tjera			2,753,718		
9	Tatim mbi fitimin			Nuk ka		
	Tatimi i derdhur paradhenie			Leke		0
	Tatimi i vitit ushtrimor			Leke		
	Tatimi i derdhur teper			Leke		
	Tatim rimbursuar			Leke		
	Tatim nga viti kaluar			Leke		
10	Tvsh					
	Tvsh e zbriteshme në celje të vitit			Leke		
	Tvsh e zbriteshme në Blerje gjatë vitit			Leke		
	Tvsh e pagueshme në shitje gjatë vitit			Leke		
	Tvsh e zbriteshme në mbyllje të vitit			Leke		0

11 Te drejta e detyrime ndaj ortakëve

Nuk ka

12

Nuk ka

13

Nuk ka

## 4

## Inventari

18,636,347

15

Lendet e para

Nuk ka

16

Inventari imet

Nuk ka

17

Prodhim në proces

Nuk ka

18

Produkte të gatshme

Nuk ka

19

Mallra për nishitje

18,636,347

20

Parapagesa për furnizime

Nuk ka

21

Nuk ka

## 5

## Aktive biologjike afatshkurtra

Nuk ka

## 6

## Aktive afatshkurtra të mbajtura për rishitje

Nuk ka

## 7

## Parapagime dhe shpenzime të shtyra

Nuk ka

25

Shpenzime të periudhave të ardhshme

Nuk ka

26

Nuk ka

## II

## AKTIVET AFATGJATA

Nuk ka

## 1

## Investimet financiare afatgjata

Nuk ka

## 2

## Aktive afatgjata materiale

Nr	Analiza e posteve të amortizueshme						
	Emertimi	Viti raportues			Viti paraardhës		
		Vlera	Amortizimi	Vl.mbetur	Vlera	Amortizimi	Vl.mbetur
30	Toka						
31	Ndërtesa						
32	Makinieri, pajisje	6,034,560	669,993	5,364,566	0	0	
33	AAM të tjera	1,121,421	153,895	967,526	0	0	
		7,155,980	823,888	6,332,092	0	0	



*[Handwritten signature]*



35	4	Aktive afatgjata jo materiale		Nuk ka
36	5	Kapitali aksioner i pa paguar		Nuk ka
37	6	Aktive te tjera afatgjata		Nuk ka
	I	<b>PASIVET AFATSHKURTRA</b>		
40	1	Derivativet		Nuk ka
41	2	Huamarjet		Nuk ka
42	>	Overdraftet bankare		Nuk ka
43	>	Huamarje afat shkuatra		Nuk ka
44	3	Huat dhe parapagimet		Nuk ka
45	>	Te pagueshme ndaj furnitoreve	24,160,490	
		Fatura gjithsej	Nr _____	Leke _____
	a)	Nga keto	Nr _____	Leke _____
		pa likuiduara deri ne 30 dite	Nr _____	Leke _____
		pa likuiduara deri ne 60 dite	Nr _____	Leke _____
		pa likuiduara deri ne 90 dite	Nr _____	Leke _____
		pa likuiduara permbi 90 dite	Nr _____	Leke _____
	b)	Nga faturat gjithsej	Nr _____	Leke _____
		Fatura mbi 300 mije leke te kontab.	Nr _____	Leke _____
		Fatura mbi 300 mije leke te likuid.	Nr _____	Leke _____
46	>	Te pagueshme ndaj punonjesve		0
47	>	Detyrime per Sigurime Shoq. Shend.		100169
48	>	Detyrime tatimore per TAP-in		585
49	>	Detyrime tatimore per Tatim Fitimin		600912
50	>	Detyrime tatimore per Tvsh-ne		0
51	>	Detyrime tatimore per Tatimin ne Burim		0
52	>	Te drejta e detyrime ndaj ortakeve		
53	>	Dividente per tu paguar		Nuk ka
54	>	Debitore dhe Kreditore te tjere		Nuk ka
55	4	Grantet dhe te ardhurat e shtyra		Nuk ka
56	5	Provizionet afatshkurtra		Nuk ka
	II	<b>PASIVET AFATGJATA</b>		
58	1	Huat afatgjata		Nuk ka
59	>	Hua, bono dhe detyrime nga qeraja financiare		Nuk ka
60	>	Bono te konvertueshme		Nuk ka
61	2	Huamarje te tjera afatgjata		1,380,164
62	3	Grantet dhe te ardhurat e shtyra		Nuk ka
63	4	Provizionet afatgjata		Nuk ka
	III	<b>KAPITALI</b>		4,000,000
66	1	Aksionet e pakices (PF te konsoliduara)		Nuk ka
67	2	Kapitali aksionereve te shoq. meme (PF te kons.)		Nuk ka
68	3	Kapitali aksionar		4,000,000
69	4	Primi aksionit		Nuk ka
70	5	Njesite ose aksionet e thesarit (Negative)		Nuk ka
71	6	Rezervat statutore		Nuk ka
72	7	Rezervat ligjore		Nuk ka
73	8	Rezervat e tjera		Nuk ka
74	9	Fitimet e pa shperndara		
75	10	Fitimi (Humbja) e vitit financiar		3,915,170
		• Fitimi i ushtrimit	Leke	3915170
		• Shpenzime te pa zbriteshme	Leke	0
		• Fitimi para tatimit	Leke	4606083
		• Tatimi mbi fitimin	Leke	690912

#### C Shënime të tjera shpjeguese

ndo Ngjarje te ndodhura pas dates se bilancit per te cilat behen rregullime apo ngjarje te peri Gabime materiale te ndodhura ne periudhat kontabel te mepareshme te konstatuara gjate

Per Drejtimin e Njesise Ekonomike  
Mirela SULAJ



*[Handwritten signature]*

# SHENIMET SPJEGUESE

## Sqarim:

Dhënia e shënimeve shpjeguese në këtë pjesë është e detyrueshme sipas SKK 2.  
Plotesimi i te dhenave të kësaj pjese duhet të bëhet sipas kërkesave dhe strukturës standarte të percaktuara ne SKK 2 dhe konkretisht paragrafeve 49-55. Rradha e dhenies se spjegimeve duhet te jete :

- Informacion i përgjithshëm dhe politikat kontabël
- Shënimet qe shpjegojnë zërat e ndryshëm të pasqyrave financiare
- Shënime të tjera shpjeguese

## **A I Informacion i përgjithshëm**

- Kuadri ligjor: Ligjit 9228 dt 29.04.2004 "Per Kontabilitetin dhe Pasqyrat Financiare"
- Kuadri kontabel i aplikuar : Stndartet Kombetare te Kontabilitetit ne Shqiperi.(SKK 2; 49)
- Baza e pergatitjes se PF : Te drejtat dhe detyrimet e konstatuara.(SSK 1, 35)
- Parimet dhe karakteristikat cilesore te perdorura per hartimin e P.F. : (SKK 1; 37 - 69)
  - NJESIA EKONOMIKE RAPORTUSE ka mbajtur ne llogarite e saj aktivet,pasivet dhe transaksionet ekonomike te veta.
  - VIJIMESIA e veprimtarise ekonomike te njesise sone raportuse eshte e siguruar duke mos pasur ne plan ose nevojte nderprerjen e aktivitetit te saj.
  - KOMPENSIM midis nje aktivi dhe nje pasivi nuk ka , ndersa midis te ardhurave dhe shpenzimeve ka vetem ne rastet qe lejohen nga SKK.
  - KUPTUSHMERIA e Pasqyrave Financiare eshte realizuar ne masen e plote per te gene te qarta dhe te kuptushme per perdorues te jashtem qe kane njohuri te pergjitheshme te mjaftueshme ne fushen e kontabilitetit.
  - MATERIALITETI eshte vleresuar nga ana jone dhe ne baze te tij Pasqyrat Financiare jane hartuar vetem per zera materiale.
  - BESUSHMERIA per hartimin e Pasqyrave Financiare eshte e siguruar pasi nuk ka gabime materiale duke zbatuar parimet e meposhteme :
    - Parimin e paraqitjes me besnikeri
    - Parimin e perpariesise se permbajtjes ekonomike mbi formen ligjore
    - Parimin e paaneshmerise pa asnje influencim te qellimshem
    - Parimin e maturise pa optimizem te teperuar,pa nen e mbivleresim te qellimshem
    - Parimin e plotesise duke paraqitur nje pamje te vertete e te drejte te PF.
    - Parimin e qendrushmerise per te mos ndryshuar politikat e metodat kontabel
    - Parimin e krahasushmerise duke siguruar krahasimin midis dy periudhave.

## **A II Politikat kontabël**

Per percaktimin e koston se inventareve eshte zgjedhur metoda "KOSTOS MESATARE"  
(SKK 4: 15)

Vleresimi fillestar i nje elementi te AAM qe ploteson kriteret per njohje si aktiv ne bilanc eshte vleresuar me kosto. (SKK 5; 11)

Per prodhimin ose krijimin e AAM kur kjo financohet nga nje hua,kostot e huamarrjes (dhe interesat) eshte metoda e kapitalizimit ne koston e aktivitet per periudhen e investimit.(SKK 5: 16)

Per vleresimi i mepaseshem i AAM eshte zgjedhur modeli i koston duke i paraqitur ne bilanc me kosto minus amortizimin e akumuluar. (SKK 5; 21)

Per llogaritjen e amortizimit te AAM (SKK 5: 38) njesia jone ekonomike ka percaktuar si metode te amortizimit te ndertesave metoden lineare dhe per AAM te tjera metoden e amortizimit mbi bazen e vlefes se mbetur ndersa normat e amortizimit jane perdorur te njellojta me ato te sistemit fiskal ne fuqi dhe konkretisht :

- Per ndertesat ne menyre lineare me 5 % ne vit.
- Kompjutera e sisteme informacioni me 25 % te vlefes se mbetur
- Te gjitha AAM te tjera me 20 % te vlefes se mbetur

Per llogaritjen e amortizimit te AAJM (SKK 5: 59) njesia ekonomike raportuese ka percaktuar si metode te amortizimit metoden lineare ndersa normen e amortizimit me 10 % ne vit.

Per Drejtimin e Njesise Ekonomike

(Miracle Sulaj)





Shoqeria BIG GOLD SHPK

Date, 30/03/2017

NIPTI L62730402C

DEKLARATE

Deklaroj se Shoqeria BIG GOLD SHPK me NIPT L62730402C me administrator Z. Mirela Sulaj dhe aksionere:

1. Shoqeria BIG ALB MARKET me NIPT L11521002M perqindja e pjesemarrjes 100%

ka hartuar pasqyrat financiare te vitit 2016 konform standarteve kombetare te kontabilitetit.

Hartuesi I pasqyrave financiare eshte :

Z.Znj Adisa Hoxhaj (ekonomist I punesuar prane shoqerise)/

Hartuesi I pasqyrave  
(emer,mbiomer,firme)

Adisa Hoxhaj

Administratori I Shoqerise  
(emer,mbiomer,firme)

Mirela Sulaj

